

國際運動資訊摘譯 & 夯運動in Taiwan報報



刊號:2020-06-03

國際運動資訊

1 / 賽事籌辦進度

2024 巴黎奧運競賽項目與選手配額 年底見分曉

2 / 賽事籌備進度

2022 北京冬奧力克嚴峻挑戰 更新籌備進度獲 IOC 盛讚

3 / 運動組織動態

WT 推線上教練課程 證照訓練與效用絕不打折

4 / 賽事籌辦進度

IOC 與東奧籌辦方同意「化繁為簡」 以務實代磅礴

5 / 運動產業規畫

都市化浪潮強勢來襲 開創運動產業新局

6 國際奧會動態

國際奧會執委會提名五位新任委員於7月線上年會選舉確認

夯運動 in Taiwan 報報

1 / 防

防疫小知識

2 //

臺灣運動創新加速器 - Pickups

3 //

國際賽事精彩回顧 - 澎湖島帆船週系列賽

4 //

臺灣品牌國際賽事 - 從賽事感受城市 DNA

5

行政作業 FAQ

夯運動雙語教學

國際運動資訊

1

賽事籌辦進度

2024 巴黎奧運競賽項目與選手配額 今年年底見分曉

AIPS 網站 2020/6/10 報導:國際奧會(International Olympic Committee, IOC)執委會(Executive Board, EB)今召開線上會議,同意維持以今年12月 作為 2024 巴黎奧運(Olympic Games Paris 2024)訂定競賽項目與選手配 額之期限。IOC EB 強調賽會決策均以先前原則為準:減少選手總人數至 1 萬 500 人(含新增項目)、竭力落實賽事與競賽項目性平參與、優先考量 符合選手配額限制之新增項目,且新增項目須有現成場館可供使用。此外, 去年6月IOC年會(IOC Session)將霹靂舞、滑板、運動攀登與衝浪納入巴 黎奧運新增項目,年底將作出最終決定。新冠病毒肺炎(COVID-19)導致 2020 東奧(Olympic Games Tokyo 2020)延至 2021 年舉行,奧林匹克運 動種類委員會(Olympic Programme Commission, OPC)務必因時制宜重 審時程,評估重要利害關係人所受衝擊、廣納 2024 巴黎奧運組委會(Paris 2024 Organising Committee)、各國際單項運動總會(International Federations, IFs)、各國家奧會(National Olympic Committees, NOCs)與 運動員的回饋,以利安排完善期程。

2022 北京冬奧力克嚴峻挑戰 更新籌備進度獲 IOC 盛讚

OCA 官網 2020/6/11 新聞稿: IOC 冬奧協調委員會(Coordination Commission)9 日召開視訊會議,協同各國際單項運動總會(IFs)、各國際 帕拉運動總會(World Para Sport)代表與 2022 北京冬奧組委會商討賽會籌 辦進度,協調委員會更盛讚 2022 北京冬奧組委會(Beijing 2022 Organising Committee) 進度理想。會中主要議題為場館建設,其中延慶 奧運選手村(Olympic Village)預計在年底完成,室內訓練場館「冰罈」(Ice Jar)也在 5 月 27 日完工,該場館擁有短道競速滑冰以及冰石壺標準場地。 此外,中國國家雪車雪橇中心(National Sliding Centre)與國家高山滑雪中 心(National Alpine Skiing Centre)將在今年竣工。此外,賽事志工招募至 今共收到逾 80 萬份申請,令人為之振奮。IOC 協調委員會 Juan Antonio Samaranch 主席會後表示,「中國過去數月來遭逢嚴峻危機,所幸情況大 幅好轉,組委會工作也幾乎回歸正常。2022 北京冬奧克服前所未有的挑戰, 達成多項重大里程碑,展現籌辦賽會的決心,全力在 2 年內盡其所能,為 世界頂尖選手呈現十全十美的冬奧賽事。」

3

WT 推線上教練課程 證照訓練與效用絕不打折

insidethegames 網站 2020/6/11 報導:世界跆拳道聯盟(World Taekwondo, WT)宣布首發線上國際教練證照課正式開跑,授課內容涵蓋競賽規則、安全防護、反運動禁藥、醫療守則與緊急事件處理、賽事管理與WT沿革。WT表示該課程原為面授,但考量疫情對學員健康的潛在威脅遂推遲,今WT課程回歸並以視訊會議方式進行,確保學員透過兩日函授課程取得教練證照。此外,WT更保證面授與函授課取得之證照均為有效教練證。WT趙正源主席表示,「教練是選手與跆拳道運動不可或缺的一環,聯盟須為教練安排長期且優質的講習課程,讓教練提供運動員最專業的協助。遠距教練課程不僅能保證學員時時接受相關教育,更減少成員國之國家協會的差旅支出與往返運輸成本。」

4

賽事籌辦進度

IOC 與東奧籌辦方同意「化繁為簡」 以務實代磅礴

AIPS網站 2020/6/10 報導:有鑒於疫情肆虐全球,IOC 與 2020 東奧籌辦方同意將「賽事化繁為簡」,期以降低成本呈現完備賽事。目前,雙方擬研議逾 200 件簡化提案。IOC Thomas Bach 主席 10 日透過電話會議指出,2021 年東奧籌備工作已取得「重大進展」。並且表示我們將竭盡所能化繁為簡,致力精簡賽會服務內容,創造務實的觀賽體驗。東京奧運暨帕運組

運動產業規畫

費。」

都市化浪潮強勢來襲 開創運動產業新局

SportsPro 網站 2020/5/22 報導:都市化對運動產業而言至關重要,城市借都市化之手改頭換面,運動產業勢必將隨之掀起新浪潮。政府與都市規劃師必須思考人口成長帶來的挑戰進行城市空間改造,如重新安排機場人流熱點區域,降低人群密集接觸。此外,空間改造也將延伸至運動場館設計,如改善建築內部的通風功效,減低觀眾暴露在病菌中的風險。再者,「地方創生」(Placemaking)更促進都市設計與運動概念的連結,間接帶動數位運動社群的發展。「閒置空間」(Meanwhile spaces)再利用也能活絡尚未開發或待拆除的區域,而商店或迴廊的內部空間不僅可供混合健身及

委會(Tokyo Organising Committee of the Olympic and Paralympic

Games, TOCOG)武藤敏郎秘書長表示,「東京賽會將一改奢華鋪張的排

場。」TOCOG 森喜朗主席也道,「奧運一直是勇氣與希望的象徵,而考

量全球當前的狀況,一貫盛大恢弘的風格似乎不大妥當。」奧運執行長

Christophe Dubi 先生表示,「簡化事宜應從賽會服務與數量兩方面著手。

保留必要服務、精簡非必要工作,如將停車場改為接駁站可大幅改善空間

應用並減少保全人力。其次則為服務多寡,應評估是否佔用所有空間,貨

物和服務又是否有其必要。從過去賽事可知奧運有時會過度鋪張以致浪

其他體能活動之用,也可作為電競的場所。知名運動品牌也瞄準都市化帶來的商機,及早規劃相應活動與深耕城市運動發展。新穎賽事概念也應運而生,為產業帶來更多潛在商機。由此可見,運動產業將乘都市化契機開創嶄新局面。

6

國際奧會動態

國際奧會執委會提名五位新任委員 於 7 月線上年會選舉確認

摘自中華奧會 2020/6/15: 國際奧會(IOC)在 6月 10日執委會中提名之五位新任委員中四位為個人委員,另有一名為國際單項運動總會代表。IOC預計於 2020年7月17日年會(IOC Session)中進行五位新任委員的選舉。五位委員中,其中三名為女性委員,兩名為男性委員:

- 一、古巴籍 María de la Caridad Colón Ruenes 女士(田徑運動員暨體育學者)
- 二、克羅埃西亞籍 Kolinda Grabar-Kitarović 女士(外交官)
- 三、沙烏地阿拉伯籍 Reema Bandar Al-Saud 公主(皇室、外交官暨企業家)
- 四、蒙古籍 Battushig Batbold 先生(青年企業家暨籃球運動員)
- 五、英國籍 Sebastian Coe 男爵(國際田徑總會會長)

IOC 主席巴赫表示:「藉由選出這五名候選人,IOC 年會及奧林匹克活動皆將受益於他們寶貴的專業領域知識及技能,且 IOC 女性委員也隨之提高至39位。」

IOC 近日公布其委員會的組成,女性擔任委員的比例已達 47.7%,此為 《 2020 奧林匹克改革議程》的具體成果。IOC 希望此次提名三位女性候 選委員,能再次彰顯提升領導階層性別平權的宗旨,並期望於 2020 年,能 達到 30% 的女性擔任決策職位的目標。

奧林匹克活動的所有利益相關單位,無論是在運動賽事場上或是場外,一直都以提升性別平權為目標。雖然目前世界各地正力抗新型冠狀肺炎(COVID-19)的蔓延,此項目標仍會持續進行,IOC 仍致力於提升女性於工作及運動時的性別平權環境。

為符合《 2020 奧林匹克改革議程》,所有委員候選人均由英國安妮公主殿下擔任會長的 IOC 委員遴選委員會提名產生,並將若干標準列入考量,以確保 IOC 年會中委員代表性的平衡,且這些委員資格皆須通過 IOC 倫理委員會的廉潔審查。

此外,中國籍的于再清委員原應在 2021 年 12 月 31 日達 70 歲退休年限。惟 IOC 考量于委員亦為中國奧會副主席,對於中國的體育和社會具重要影響力, IOC 執委會因此同意於 IOC 年會中提案延長于委員的任期由 2021年底至 2025 年底。

夯運動 in Taiwan 報報



防疫小知識

防疫新生活 餐廳用餐篇





臺灣運動創新加速器

Pickups - 亞洲唯一的「運動媒合社群平台」





國際賽事精彩回顧

澎湖島帆船週系列賽

▲澎湖島帆船週系列賽 撐開一片帆,乘著 夏日輕風,一圓航海大夢▲

2010 年曾獲全球權威的旅遊指南 - 寂寞 星球評定,澎湖為全球十大神秘島嶼之 一。帆船週賽事與今年「澎湖花火節」同 步發聲,更顯島嶼美景波瀾。

看更多資訊+





臺灣品牌國際賽事

從賽事感受城市 DNA

「品牌」本身代表著某種「價值」或「精神」,透過不停發生及接觸,讓意象逐漸 形塑深植於民眾心中,相較於一次性活動,每年在臺灣所舉辦之例行性國際賽事,本身有著很好的條件,能逐步累積經營「品牌形象」。

鼓勵地方政府應善用在臺國際賽事,透過「國際舞臺」展現自身地方文化特色及滿滿人情味,當國人對於這些在臺國際賽事都能踴躍參與時,不論是親自報名參與或是在旁熱情呼喊,對於國外參賽者來說,整體印象及感受會更加深刻,更容易「形塑賽事品牌意象」,進而達到「行銷臺灣」目的。

讓我們看看,每年在臺百場國際賽事中, 業師印象最深刻又是哪場呢→



看更多資訊+



行政作業 FAO



詳見國際及兩岸體育交流工作手冊P.68



最多元、最即時的國際運動賽事消息 請持續關注「夯運動 in Taiwan」粉絲專頁



想知道今年有哪些賽事 歡迎追蹤 2020 國際運動賽事線上行事曆



辦理國際及兩岸體育交流活動計畫等相關申請規定、程序與注 意事項,請參閱「國際及兩岸體育交流工作手冊」



國際賽事主辦單位如有諮詢服務需求 請填寫線上表單,即有專人聯繫您瞭解細部內容

夯運動雙語教學

賽事/機構名稱	
IOC 年會	IOC Session
奧林匹克運動種類委員會	Olympic Programme Commission, OPC
東京奧運暨帕運組委會	Tokyo Organising Committee of the Olympic and Paralympic Games, TOCOG
體育常用詞彙	
冰罈	Ice Jar
奧運選手村	Olympic Village
短道競速滑冰	Short Track Speed Skating
冰石壺	Curling
霹靂舞	Breaking
滑板	Skateboarding
運動攀登	Sport Climbing
衝浪	Surfing
—————————————————————————————————————	

體育片語/例句

• 竭盡全力/不遺餘力/千方百計/Leave no stone unturned

我們將竭盡所能化繁為簡,致力精簡賽會服務內容,創造務實的觀賽體驗。 We will leave no stone unturned, and to see first of all the reduction in service levels, the many 'nice to have' things in the Games.



2020臺灣運動產業博覽會 TAIWAN SPORT INDUSTRY EXPO



7/17 FRI.

一松山文創園區 8/09 SUN. 臺北市信義區光復南路133











共同主辦 | 大阪 臺北市政府 中華奧林匹克委員會



體育署官方網站 https://www.sa.gov.tw/